

Migration and Refugees

Agreement Between the Government of the United States of America and the Government of the Republic of Ecuador
Relating to the Transfer of Nationals of Central American
Countries to Ecuador

Exchange of Notes at Quito July 16 and 23, 2025.

Entered into Force July 23, 2025.



NOTE BY THE DEPARTMENT OF STATE

Pursuant to Public Law 89—497, approved July 8, 1966
(80 Stat. 271; 1 U.S.C. 113)—

“ . . . the Treaties and Other International Acts Series issued under the authority of the Secretary of State shall be competent evidence . . . of the treaties, international agreements other than treaties, and proclamations by the President of such treaties and international agreements other than treaties, as the case may be, therein contained, in all the courts of law and equity and of maritime jurisdiction, and in all the tribunals and public offices of the United States, and of the several States, without any further proof or authentication thereof.



Translation/Comparison

[Coat of Arms]

**Republic of Ecuador
Ministry of Foreign Affairs and Human Mobility**

Note No. MREMH/MREMH/2025/0077/NV

The Ministry of Foreign Affairs and Human Mobility presents its compliments to the Embassy of the United States of America and has the honor to refer to Embassy note No. POL 520/2025, of July 16, 2025, which reads as follows:

[The Spanish-language translation of Embassy note No. POL 520/2025 of July 16, 2025, contained in Ecuadoran Ministry note No. MREMH/MREMH/2025/0077/NV, agrees in all substantive respects.]

In this regard, the Ministry of Foreign Affairs and Human Mobility, on behalf of the Government of the Republic of Ecuador states its agreement with the above proposal, which, along with this note in reply shall constitute an agreement between both Governments which shall enter into force on the date of this note.

Embassy of the United States of America,
Quito.

[Complimentary close]

Quito, July 23, 2025

[Initialed]

[Ministry stamp]



Nota Nro. MREMH/MREMH/2025/0077/NV

EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES Y MOVILIDAD HUMANA saluda atentamente a la Honorable Embajada de los Estados Unidos de América y tiene a honra hacer referencia a la nota de la Embajada No. POL 520/2025, de 16 de julio de 2025, que dice lo siguiente:

"No. POL 520/2025"

La Embajada, en nombre del Gobierno de los Estados Unidos de América, tiene el honor de proponer el siguiente Acuerdo entre el Gobierno de los Estados Unidos de América y el Gobierno de la República del Ecuador (en adelante denominados individualmente como una "Parte" y colectivamente como las "Partes").

En virtud de este Acuerdo, las Partes buscan garantizar la transferencia digna, segura y oportuna desde los Estados Unidos hacia Ecuador de nacionales de terceros países presentes en los Estados Unidos que puedan buscar protección internacional contra el retorno a su país de origen o país de residencia habitual anterior. El Gobierno de los Estados Unidos de América, a su entera discreción, propondrá al Gobierno de la República del Ecuador la transferencia de dichos nacionales de terceros países, y el Gobierno de la República del Ecuador, a su entera discreción, considerará aceptar dicha propuesta en su totalidad o en parte. Las acciones de ambas Partes en virtud de este Acuerdo se llevarán a cabo de conformidad con sus obligaciones en virtud de la Convención de 1951 sobre el Estatuto de los Refugiados, adoptada en Ginebra el 28 de julio de 1951; el Protocolo sobre el Estatuto de los Refugiados, adoptado en Nueva York el 31 de enero de 1967; la Convención contra la Tortura y Otros Tratos o Penas Crueles, Inhumanos o Degradantes, adoptada en Nueva York el 10 de diciembre de 1984; y cualquier otra obligación internacional respectiva, constituciones nacionales, leyes, reglamentos y políticas de inmigración y visado de las Partes, incluyendo la consideración por parte del Gobierno de la República del Ecuador de las solicitudes de estos nacionales de terceros países para asilo, protección como refugiados o protección temporal equivalente.

El Gobierno de la República del Ecuador acuerda no devolver a ninguna persona transferida a Ecuador por el Gobierno de los Estados Unidos de América a su país de origen o país de residencia habitual anterior hasta que se haya tomado una decisión final respecto a cualquier solicitud de protección pendiente. El Gobierno de la República del Ecuador determinará un procedimiento, consistente con sus obligaciones pertinentes, para resolver el estatus de aquellos que puedan abandonar las solicitudes de protección internacional pendientes o no busquen protección del Gobierno de Ecuador. El Gobierno de los Estados Unidos de América no transferirá menores no acompañados en virtud de este Acuerdo.

A la Honorable
Embajada de los Estados Unidos de América
Quito. -

Las Partes desarrollarán procedimientos operativos para ayudar con la implementación de este Acuerdo mediante un instrumento posterior, incluyendo, entre otros, criterios claros para determinar la elegibilidad para la transferencia a la República del Ecuador, así como cualquier asistencia bilateral necesaria para implementar este Acuerdo.

En caso de conflicto de interpretación o implementación, las Partes se comprometen a resolver dichos asuntos mediante diálogo o canales diplomáticos.

Cualquiera de las Partes podrá terminar o suspender este Acuerdo en cualquier momento notificando a la otra Parte por escrito. Las Partes podrán acordar por escrito cualquier enmienda a este Acuerdo, y dichas enmiendas constituirán una parte integral de este Acuerdo, de conformidad con los requisitos legales aplicables. Nada de lo establecido en este Acuerdo se interpretará de manera que comprometa la asignación o desembolso de fondos por parte de las Partes. La implementación de este Acuerdo estará sujeta a la disponibilidad de fondos y capacidad técnica de cada Parte.

Si esta propuesta es aceptable para el Gobierno de la República del Ecuador, el Gobierno de los Estados Unidos de América tiene el honor de proponer que esta nota, junto con la respuesta afirmativa del Gobierno de la República del Ecuador, constituya un Acuerdo entre ambos gobiernos, el cual entrará en vigor en la fecha de la nota de respuesta del Gobierno de la República del Ecuador.

La Embajada de los Estados Unidos de América aprovecha esta oportunidad para renovar al Ministerio de Relaciones Exteriores y Movilidad Humana de la República del Ecuador las seguridades de su más alta consideración.

*Embajada de los Estados Unidos de América,
Quito, 16 de julio de 2025."*

En virtud de lo referido, el Ministerio de Relaciones Exteriores y Movilidad Humana, a nombre del Gobierno de la República del Ecuador, manifiesta su conformidad con la propuesta antes transcrita que, junto con la presente nota de respuesta, constituyen un Acuerdo entre ambos Estados que entrará en vigor en la fecha de la presente nota.

EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES Y MOVILIDAD HUMANA se vale de la oportunidad para reiterar a la Honorable Embajada de los Estados Unidos de América las seguridades de su más alta y distinguida consideración.

Quito, 23 de julio de 2025.



No. POL 520/2025

The Embassy of the United States of America presents its compliments to the Ministry of Foreign Affairs and Human Mobility of the Republic of Ecuador. The Embassy, on behalf of the Government of the United States of America, has the honor to propose the following Agreement between the Government of the United States of America and the Government of the Republic of Ecuador (hereinafter referred to individually as a "Party" and collectively as the "Parties").

Under this Agreement, the Parties seek to ensure the dignified, safe, and timely transfer from the United States to Ecuador of third-country nationals present in the United States who may seek international protection against return to their home country or country of former habitual residence. The Government of the United States of

DIPLOMATIC NOTE

America shall in its complete discretion propose to the Government of the Republic of Ecuador the transfer of such third-country nationals, and the Government of the Republic of Ecuador shall in its complete discretion consider accepting such a proposal in whole or in part. Both Parties' actions under this Agreement shall be in accordance with their obligations under the 1951 Convention Relating to the Status of Refugees, done at Geneva on July 28, 1951; the Protocol Relating to the Status of Refugees, done at New York on January 31, 1967; the Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment, adopted in New York on December 10, 1984; and any other respective international obligations, national constitutions, laws, regulations, and immigration and visa policies of the Parties, including consideration by the Government of the Republic of Ecuador of requests by these third-country nationals for asylum, refugee protection, or equivalent temporary protection.

The Government of the Republic of Ecuador agrees not to return any person transferred to Ecuador by the Government of the United States of America to their home country or country of former habitual residence until a final decision has been made regarding any pending protection claims. The Government of the Republic of Ecuador shall determine a procedure, consistent with its relevant obligations, to resolve the status of those who may abandon pending international protection claims or fail to seek protection from the Government of Ecuador. The Government of the United States of America shall not transfer unaccompanied minors pursuant to this Agreement.

The Parties shall develop operating procedures to assist with the implementation of this Agreement through a subsequent instrument, including, among others, clear criteria to determine eligibility for transfer to the Republic of Ecuador, as well as any necessary bilateral assistance to implement this Agreement.

In the event of a conflict of interpretation or implementation, the Parties commit to resolve such matters through dialogue or diplomatic channels.

Either Party may terminate or suspend this Agreement at any time by notifying the other Party in writing. The Parties may agree in writing to any amendments to this Agreement, and such amendments shall constitute an integral part of this Agreement, consistent with any applicable legal requirements. Nothing set forth in this Agreement shall be interpreted in such a way that commits the disbursement or allocation of funds by the Parties. The implementation of this Agreement shall be subject to the availability of funds and technical capacity of each Party.

If this proposal is acceptable to the Government of the Republic of Ecuador, the Government of the United States of America has the honor to propose that this note, along with the affirmative reply from

the Government of the Republic of Ecuador, shall form an Agreement between the two governments, which shall enter into force upon the date of the Government of the Republic of Ecuador's reply note.

The Embassy of the United States of America avails itself of this opportunity to renew to the Ministry of Foreign Affairs and Human Mobility of the Republic of Ecuador the assurances of its highest consideration.

Embassy of the United States of America,

Quito, July 16, 2025.

